# Instrukcja instalacji i użytkowania

# BeSMART

# Programator | Modem WiFi Box i odbiornik radiowy RF

PL

Instrukcja instalacji i użytkowania



Szanowny kliencie,

Dziękujemy za wybór naszego urządzenia **BeSMART.** Niniejszy programator sterujący systemem ogrzewania (i chłodzenia) oraz kotłem jest łatwy w montażu i, jeśli jest prawidłowo użytkowany, oferuje zwiększenie komfortu i umożliwia oszczędzanie energii.

Termostat został zaprojektowany tak, aby wytrzymywał maksymalne obciążenie elektryczne 2A przy 30VDC lub 0,25A przy 230VAC (parametry wewnętrznego przekaźnika przełączającego połączenia "termostatu" kotła).



Jeśli instalacja została przeprowadzona przez personel zewnętrzny, upewnić się, że niniejszy podręcznik został dostarczony do końcowego użytkownika.



Niniejsza instrukcja musi być przechowywana przez użytkownika.

# ZGODNOŚĆ Z DYREKTYWAMI

Programator do zdalnego sterowania **BeSMART** jest zgodny z poniższymi dyrektywami:

- Dyrektywa Kompatybilność Elektromagnetyczna 2014/30/UE
- Dyrektywa niskonapięciowa 2014/35/UE

# CE

W niektórych częściach instrukcji zastosowano następujące symbole:



**UWAGA =** dotyczy czynności wymagających szczególnej uwagi i odpowiedniego przygotowania.

**ZABRONIONE =** dotyczy czynności, które w żadnym wypadku NIE MOGĄ być wykonywane.

# SPIS TREŚCI

1 C	GÓLNE INFORMACJE4
1.1	Uwagi ogólne4
1.2	Do czego służy BeSMART?5
1.3	Możliwości BeSMART6
1.4	Wyjaśnienie terminów
	technicznych
1.5	Deklaracja klasy regulacji
	BeSMART w odniesieniu do
	dyrektywy ErP8
2 11	NSTALACJA10
2.1	Zawartość opakowania10
2.2	Schematy instalacji14
2.2.1	Schemat 1
2.2.2	Schemat 2
2.2.3	Schemat 3
2.2.4	Schemat 4
2.2.5	Schemat 5
2.2.6	Schemat 6
2.2.7	Schemat 718
2.2.8	Schemat 8
2.2.9	Schemat 9
2.2.1	0 Schemat 10
2.2.1	1 Schemat 11
2.2.1	2 Schemat 12
2.2.1	3 Schemat 13
2.2.1	4 Schemat 14
2.2.1	5 Schemat 15
2.2.1	6 Schemat 16
2.2.1	7 Schemat 17
2.2.1	8 Schemat 18
2.2.1	9 Schemat 19
2.3	
2.4	wymiary
2.5	Montaż w 3 krokach

3 P	ROGRAMOWANIE41	
3.1	Interfejs użytkownika 41	I
3.2	Sygnalizacje na wyświetlaczu42	2
3.3	Ustawianie daty i godziny43	3
3.4	Ustawianie trybu	
	ogrzewania/chłodzenia44	1
3.5	Ustawianie trybu pracy45	5
3.6	Ustawianie funkcji	
	specjalnych	7
3.7	Ustawianie programu	
	czasowego ogrzewania/	
	chłodzenia w trybie AUTU49	,
3.8	Ustawianie programu	
	użytkowej 50	)
39	Listawianie zadanych	
0.0	temperatur otoczenia	
	ogrzewania/chłodzenia52	2
3.10	Ustawianie zadanej	
	temperatury ciepłej wody	
	użytkowej	ļ
3.11	Wyświetlanie informacji o	
	stanie pracy	)
3.12	Menu techniczne	
	- programowanie	
0 10		1
3.13	гипкоја кодожапіа	5
4 A	LARMY I STAN PRACY71	

4.1	Lista sygnalizacji LED	
	modemu WiFi Box i	
	odbiornika RF kotła **	71

4.2 Alarmy BeSMART i kotła .....72

#### **OGÓLNE INFORMACJE** 1

#### 1.1 Uwaqi oqólne

Prosimy o przeczytanie niniejszej instrukcji przed przystapieniem do instalacji i użytkowania urzadzenia.



Ryzyko porażenia prądem. Urządzenie musi być instalowane przez osobę posiadająca odpowiednie uprawnienia i zgodnie z przepisami obowiazującymi w zakreśle instalacji elektrycznych. Przed przystapieniem do instalacji zawsze należy odłaczyć zasilanie elektryczne.



Uwagi dla instalatora:

 Produkt jest dostarczany z wiekszościa parametrów ustawionych fabrycznie; w przypadku aktywacji bez podłaczenia WiFi, należy ustawić przynajmniej godzine i date na termostacie (ustawienia sa tracone przy każdym wyjeciu baterii w razie braku aktualizacji z sieci internetowej). Pozostałe parametry, iak również komunikacja miedzy odbiornikiem i nadajnikiem (w przypadku zestawu standard **BeSMART** WiFi), tryb pracy, temperatury itp, sa już wstepnie skonfigurowane.

A Niniejsze instrukcje należy czytać razem ze wskazówkami umieszczonymi w instrukcji kotła dotyczacymi sterowania termostatem/zdalnego sterowania kotła. Urządzenie powinno być instalowane przez Autoryzowany Serwis Beretta.



BeSMART należy instalować w pomieszczeniu najczęściej użytkowanym (zazwyczai jest to pokój dzienny).



Aby umożliwić łatwiejszy odczyt danych na wyświetlaczu, urządzenie BeSMART należy umieścić, jak przewidziano w przepisach, na wysokości 1.5 metra nad ziemia.



BeSMART iest zasilany przez 2 baterie typu AA (na wyposażeniu).

Programator BeSMART powinien znajdować się daleko od źródeł ciepła i okien: moga one zakłócić prawidłowość pomiarów wbudowanego czujnika.



W zadnym razie nie otwierać urządzenia BeSMART z wyjątkiem konieczności wymiany baterii. Urządzenie nie wymaga przegladów.



A

Nie wywierać nacisku na szybkę wyświetlacza ciekłokrystalicznego: może to spowodować uszkodzenie szybki i problemy z wyświetlaniem danych.

Do czyszczenia wyświetlacza używać wyłacznie suchej szmatki: ewentualne przecieki wody moga uszkodzić wyświetlacz ciekłokrystaliczny.

A W przypadku przewodowego podłączenia modemu WiFi BOX w trybie ON/OFF z kotłem lub innym urządzeniem i kiedy wszystkie termostaty są uszkodzone lub maia rozładowane baterie, przełacza się on w tryb OFF (brak zapotrzebowania na ciepło do ogrzewania/chłodzenia). Ż poziomu aplikacji można recznie wymusić właczenie lub wyłaczenie przekaźnika modemu WiFi Box.

W przypadku przewodowego podłączenia modemu WiFi BOX w trybie komunikacji cvfrowej OT z kotłem i kiedy wszystkie termostaty sa uszkodzone lub maja rozładowane baterie, pozostaje on w ostatnim trybie pracy. Z poziomu aplikacji można recznie wymusić właczenie lub wyłaczenie kotła w trybie ogrzewania.

W przypadku programatora **BeSMART** połączonego w trybie ON/OFF przewodowo z kotłem lub innym urządzeniem, kiedy jest uszkodzony lub z rozładowanymi bateriami, jego przekaźnik pozostaje w ostatnim trybie pracy.

W przypadku przewodowego podłączenia modemu WiFi BOX w trybie ON/OFF lub OTBus z kotłem, w razie braku zasilania, modem WiFi Box pozostaje w ostatnim trybie pracy.

#### 1.2 Do czego służy BeSMART?

BeSMART oferuje możliwość regulacji temperatury w domu i działanie kotła bez konieczności bezpośredniego dostępu do niego. BeŚMART jest instalowany zazwyczaj w najwiekszym pomieszczeniu w domu, gdzie ułatwione są czynności związane z kontrola i regulacia ustawień.

W razie montażu z kotłami niewyposażonymi w odpowiednie magistrale komunikacyjne, BeSMART oferuje możliwość regulacji temperatury bez funkcji zdalnego sterowania kotłem (w zakresie regulacji temperatury ciepłej wody użytkowej i zarzadzania parametrami i alarmami kotła).

Dla obu typów instalacii system **BeSMART** oferuje możliwość regulacji temperatury w różnych strefach domu w przypadku dostepności zaworów strefowych i kiedy każdy z nich jest podłączony do pojedynczego, dodatkowego programatora BeSMART (zarządzanie wieloma strefami).

Jeśli BeSMART został zainstalowany w połaczeniu z modernem WiFi Box i w domu dostępne jest połaczenie WiFi, system BeSMART umożliwia zdalny dostęp na smartfonie do tých samych funkcji, które sa dostepne w programatorze BeSMART

# 1.3 Możliwości BeSMART

BeSMART umożliwia bardziej precyzyjne sterowanie ogrzewaniem domowym, ponieważ użytkownik może decydować jak i kiedy włączyć kocioł w celu ogrzania pomieszczeń. Ponadto umożliwia ustawianie temperatury wody użytkowej bez konieczności dostępu do panelu sterowania kotła (w przypadku połączenia z kotłem w trybie komunikacji cyfrowej OTBus). W niniejszej instrukcji zostały opisane różne tryby pracy i powiązane z nimi funkcje.

# 1.4 Wyjaśnienie terminów technicznych

Woda grzewcza: woda, która płynie przez elementy grzewcze (grzejniki, podłogówkę) po ogrzaniu przez kocioł.

Ciepła woda użytkowa: woda podgrzana przez kocioł, służąca np. o mycia czy gotowania..

Kod błędu: kod, który pojawia się na wyświetlaczu i sygnalizuje ewentualny błąd w pracy kotła lub programatora **BeSMART** 

Konfiguracja początkowa: konfiguracja, w której na panelu sterowania pojawiają się komendy, jak po pierwszym uruchomieniu lub po operacji resetowania.

Wyświetlacz: ekran ciekłokrystaliczny, na którym wyświetlają się wszystkie symbole odpowiadające poszczególnym funkcjom.

Funkcja zapobiegania zamarzaniu: jest to funkcja, dzięki której ewentualne obniżenie temperatury nie spowoduje zamarznięcia wody zasilającej instalację c.o., co mogłoby spowodować uszkodzenie instalacji ogrzewania. Ta funkcja aktywuje się, kiedy temperatura otoczenia spada poniżej 5 °C (ustawienie fabryczne, możliwość modyfikacji przez Autoryzowany Serwis Beretta).

# UWAGA

Powyższa funkcja jest aktywna wyłącznie, jeśli kocioł pracuje prawidłowo (kocioł zasilany elektrycznie i nie jest zablokowany).

Przywracanie ustawień fabrycznych: jest to czynność umożliwiająca przywrócenie początkowej konfiguracji sterownika poprzez wyzerowanie wszystkich ustawień użytkownika, z wyjątkiem zegara systemu.

Lato: tryb, Funkcja, w której grzanie na potrzeby c.o. jest wyłączone.

Kocioł może produkować cieptą wodę użytkową. Jeśli **BeŚMART** jest prawidłowo podłączony i skonfigurowany (tryb chłodzenia), latem steruje także instalacją chłodzenia, włączając przekaźnik w trybie ON/OFF, odwrotnie niż w funkcji zima: przekaźnik stale wysyła żądanie do podłączonego urządzenia (na przykład zawór strefowy) do momentu, kiedy temperatura otoczenia nie spadnie poniżej określonego progu. Tryb chłodzenia wymaga odpowiedniej instalacji i generatora.

Zima: funkcja, w której programator BeSMART steruje systemem ogrzewania c.o. i

obiegiem c.w.u.

Temperatura antyzamarzaniowa T1: temperatura ustawiana w przypadku niezamieszkałych pomieszczeń.

Temperatura ekonomiczna T2: temperatura ustawiana w pomieszczeniach niezamieszkałych w dzień; dla godzin nocnych lub w czasie wakacji.

Temperatura komfortowa T3: temperatura ustawiana w przypadku ogrzewania pomieszczeń zamieszkałych w ciągu dnia.

Temperatura otoczenia: temperatura zmierzona w pomieszczeniu, w którym zainstalowano **BeSMART** (patrz "UWAGA 1" na stronie 8).

Zadana temperatura otoczenia: żądana temperatura w pomieszczeniu.

Temperatura zewnętrzna: temperatura zmierzona na zewnątrz budynku przez sondę zewnętrzną połączoną do kotła lub pobrana ze strony internetowej (patrz "UWAGA 2" na stronie 8).

Krzywa grzewcza: zależność temperatury zasilania c.o. od temperatury zewnętrznej. Temperatura wody grzewczej jest regulowana automatycznie na podstawie zmian temperatury zewnętrznej, w celu utrzymania stałej, zadanej temperatury w pomieszczeniu. Krzywa grzewcza jest wybierana przez instalatora na podstawie położenia geograficznego i rodzaju instalacji.

Podłączenie sterownika w trybie komunikacji cyfrowej OTBus: jest to sposób komunikacji między BeSMART a kotłem, podczas której wymieniane są złożone informacje między dwoma systemami elektronicznymi. To podłączenie jest przeciwieństwem prostego ON/OFF (styk otwarty/zamknięty) i zostało zaprojektowane przez producenta kotła w celu poszerzenia funkcjonalności programatora BeSMART.

Wcześniej należy sprawdzić kompatybilność posiadanego kotła z programatorem BeSMART w trybie komunikacji cyfrowej.

Podłączenie sterownika w trybie ÓN/OFF (TA – termostat kotła): jest to prosty sposób komunikacji między **BeSMART** a kotłem (lub innym urządzeniem), gdzie wysyłane jest polecenie włączenia/wyłączenia poprzez styk TA (termostat) w kotle od przekaźnika znajdującego w **BeSMART** (lub przekaźnik modemu WiFi Box/odbiornika). Podłączenie ON/OFF jest również wykorzystywane w przypadku wysyłania polecenia do innych podzespołów instalacji, jak zawory strefowe lub podobne elementy. Styk ON/OFF w **BeSMART** zachowuje zawsze te same parametry techniczne (przekaźnik **BeSMART**, przekaźnik w WiFi Box, przekaźnik odbiornika RF kotła) i muszą być one przestrzegane przy połączeniu przewodowym między przekaźnikiem i odbiornikami, którymi steruje. UWAGA: Nigdy nie przekraczać maksymalnych obciążeń elektrycznych.

# UWAGA 1

Temperatura otoczenia jest wyświetlana w przedziale od -7°C do +50°C.

# UWAGA 2

Temperatura zewnętrzna jest wyświetlana w przedziale od -40°C do +60°C Temperatury poza powyższymi przedziałami są wyświetlane jako trzy kreski "---".

# 1.5 Deklaracja klasy regulacji BeSMART w odniesieniu do dyrektywy ErP

W związku z Delegowanym Rozporządzeniem Komisji (EU) 811/2013, poniższa tabela przedstawia dane niezbędne do uzupełnienia karty i etykiety systemowej, kombinacji kilku urządzeń (np. kotła, zasobnika, kolektora).

Producent / Marka	Model
RIELLO SpA / BeSMART	BeSMART

Możliwe konfiguracje z **BeSMART,** klasy konfiguracji i efektywność energetyczna systemu.

Parametry kotła	Konfiguracja BeSMART	Klasa i efektyw- ność
Kocioł ze stałą tempe- raturą zasilania (stero- wanie ON/OFF)	Programator <b>BeSMART</b> podłączony ON/OFF	l = 1%
Kocioł z modulowaną temperaturą zasilania (sterowanie protokołem bus)	Programator <b>BeSMART</b> podłączony z wykorzystaniem protokołu bus. Temperatura zasilania jest ustalana wyłącznie na podsta- wie temperatury w pomieszczeniu.	V = 3%
Kocioł z modulowaną temperaturą zasilania (sterowanie protokołem bus)	Programator <b>BeSMART</b> podłączony z wyko- rzystaniem protokołu bus. Temperatura zasi- lania jest ustalana na podstawie temperatury w pomieszczeniu i temperatury zewnętrznej (odczyt temp. z sondy zewnętrznej lub ze strony internetowej).Obliczanie temperatury na zasilaniu do kotła na podstawie tempe- ratury otoczenia i temperatury zewnętrznej (przesyłanej z sondy zewnętrznej lub ze strony internetowej)	VI = 4%

Parametry kotła	Konfiguracja BeSMART	Klasa i efektyw- ność
Kocioł z modulowaną temperaturą zasilania (sterowanie protokołem bus)	Programator <b>BeSMART</b> podłączony z wykorzystaniem protokołu bus. Tempera- tura zasilania jest ustalana na podstawie 3 temperatur w 3 różnych pomieszczeniach. W tym przypadku należy podłączyć trzy programatory <b>BeSMART</b> (3 sondy) do 3 do zaworów strefowych (siłowników). Wymaga- ne są przynajmniej 3 urządzenia <b>BeSMART</b> (czujniki) podłączone do przynajmniej 3 zaworów strefowych (siłowniki)	VIII = 5%

# Definicja klas

Klasa I – Termostat pokojowy ON/OFF: Termostat pokojowy, który steruje włączaniem i wyłączaniem urządzenia grzewczego. Parametry wydajności, w tym histereza i dokładność regulacji temperatury pokojowej, zależą od budowy mechanicznej termostatu.

Klasa V – Modulacyjny programator pokojowy przeznaczony do stosowania z modulacyjnymi urządzeniami grzewczymi: Elektroniczny programator pokojowy ustala temperaturę zasilania instalacji na prodstawie zmierzonego odchylenia temperatury pokojowej od wartości zadanej na programatorze. Regulacja polega ma modulowaniu mocy wyjściowej urządzenia grzewczego.

Klasa VI – Programator pogodowy z czujnikiem temperatury pokojowej przeznaczony do stosowania z modulacyjnymi urządzeniami grzewczymi: Programator ustala temperaturę zasilania instalacji w zależności od panującej na zewnątrz temperatury i wybranej krzywej grzewczej. Czujnik temperatury pokojowej monitoruje temperaturę pokojową i dostosowuje równoległe przesunięcie krzywej grzewczej w celu poprawy komfortu termicznego pomieszczenia. Regulacja polega ma modulowaniu mocy wyjściowej urządzenia grzewczego.

Klasa VIII – Wieloczujnikowy regulator temperatury pokojowej przeznaczony do stosowania z modulacyjnymi urządzeniami grzewczymi: Elektroniczny programator wyposażony w co najmniej 3 czujniki temperatury pokojowej, ustalający temperaturę zasilania instalacji w zależności od zmierzonego łącznego odchylenia temperatury pokojowej od wartości zadanych czujników temperatury pokojowej. Regulacja polega na modulowaniu mocy wyjściowej urządzenia grzewczego.

# 2 INSTALACJA

# 2.1 Zawartość opakowania

W opakowaniu **BeSMART** WiFi - zestaw standard (kod: 20111876) znajdują się następujące elementy:

llość	Element	Opis
1		BeSMART = urządzenie do zdalnego sterowania kotłem z funkcją sterowania w trybie komunikacji cyfrowej (*) lub termostatu programowalnego (**). (*) jeśli aktywne połączenie OTBus w jednej z poniższych konfiguracji: między modernem WiFi Box a kotłem, między odbiornikiem RF (opcja) a kotłem, między BeSMART a kotłem, (**) jeśli aktywne połączenie TA między modernem WiFi Box a kotłem
1		Modem WiFi Box = urządzenie komunikujące się z programatorem <b>BeSMART</b> . JEST w stanie współpra- cować z odbiornikiem RF kotła (opcja) na częstotli- wości radiowej, z samym kotłem poprzez przewód dostarczony w komplecie i z routerem domowym po- przez WiFi. Tylna część jest magnetyczna, umożliwia jego zamocowanie na powierzchni metalowej kotła.
1		Zasilacz USB
1	SP SP	Przewód USB A – USB Mini B = przewód zasilania modemu WiFi Box
1	A BO	Przewód USB A = przewód połączeniowy modemu WiFi Box – kocioł
2	- +	Baterie 1,5V AA
2		Szybki przewodnik

llość	Element	Opis
1		Instrukcja instalacji i użytkowania
2	R L LIN	Śruby z kołkami
1		Kostka przyłączeniowa OTBus (do wykorzystania w przypadku kotłów niewyposażonych w to złącze) do podłączenia w trybie komunikacji cyfrowej OTBus modemu WiFi Box do kotła lub odbiornika RF kotła (opcja) do kotła lub programatora <b>BeSMART</b> do kotła. Może być używane także do ewentualnego podłącze- nia sondy zewnętrznej (opcja).

W przypadku instalowania dodatkowych programatorów **BeSMART** lub odbiornika RF kotła należy wykonać procedurę kodowania z modernem WiFi Box (patrz "3.13 Funkcja kodowania" na stronie 68).

W opakowaniu BeSMART (kod: 20111878) znajdują się następujące elementy:

llość	Element	Opis
1		<ul> <li>BeSMART = urządzenie do zdalnego sterowania kotłem z funkcją sterowania w trybie komunikacji cyfrowej (*) lub termostatu programowalnego (**).</li> <li>(*) jeśli aktywne połączenie OTBus w jednej z poniższych konfiguracji: między modernem WiFi Box (opcja) a kotłem, między BeSMART a kotłem,</li> <li>(**) jeśli aktywne połączenie TA między modernem WiFi Box (opcja) a kotłem</li> </ul>
2	- +)	Baterie 1,5V AA
1		Szybki przewodnik
1		Instrukcja instalacji i użytkowania
2	R L THE	Śruby z kołkami



W przypadku instalowania dodatkowych programatorów BeSMART lub odbiornika RF kotła należy wykonać procedure kodowania z modemem WiFi Box (patrz "3.13 Funkcja kodowania" na stronie 68).

W zestawie modemu WiFi BOX (kod: 20111885) znajduja sie następujące elementy:

llość	Element	Opis
1		Modem WiFi BOX
1		Zasilacz USB
1	ar ar	Przewód USB A – USB Mini B = przewód zasilania modemu WiFi Box
1	A SER	Przewód USB A = przewód połączeniowy modemu WiFi Box – kocioł
1		Szybki przewodnik
1		Instrukcja instalacji i użytkowania

W przypadku instalowania dodatkowych programatorów BeSMART lub odbiornika RF kotła należy wykonać procedurę kodowania z modemem WiFi Box (patrz "3.13 Funkcia kodowania" na stronie 68).

W zestawie odbiornika radiowego RF (kod:20112079) znajdują się następujące elementy:

Odbio	Odbiornik RF kotła			
llość	Element	Opis		
1	0	Odbiornik RF kotła		
1		Szybki przewodnik		

W przypadku instalowania dodatkowych programatorów **BeSMART** lub odbiornika RF kotła należy wykonać procedurę kodowania z modernem WiFi Box (patrz "3.13 Funkcja kodowania" na stronie 68).

# 2.2 Schematy instalacji

Legend	la
))) RF	Komunikacja na częstotliwości radiowej (868 MHz)
ିଲ WiFi	Komunikacja WiFi (2.4 GHz)
<u> </u>	Modem/router WiFi
)))	Połączenie internetowe
Ō	Smartfon/Tablet (android/IOS)
L	Faza
N	Neutrum
ТА	Podłączenie termostatu, styk bezpotencjałowy ON/OFF (maks. 0,25A@230V)
от	Podłączenie w trybie komunikacji cyfrowej OTBus, styk do własnego protokołu komunikacji
	Zawór strefowy z zarządzaniem stykiem wyłącznika krańcowego

# 2.2.1 Schemat 1

# Programowalny termostat ze sterowaniem ON/OFF. Jedna strefa grzewcza w trybie ON/OFF.



## Programowalny termostat ze sterowaniem ON/OFF. Instalacja wielostrefowa w trybie ON/OFF.



# 2.2.3 Schemat 3

Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie komunikacji cyfrowej Open-Therm.

Jedna strefa grzewcza w trybie OpenTherm.

OT: kompletne sterowanie kotłem; ogrzewanie c.o., ciepła woda użytkowa, parametry, kody błędów.



## 2.2.4 Schemat 4

Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie komunikacji cyfrowej Open-Therm.

Jedna strefa grzewcza w trybie OpenTherm.

OT: kompletne sterowanie kotłem; ogrzewanie c.o., ciepła woda użytkowa, parametry, kody błędów.

Instalacja wielostrefowa w trybie ON/OFF.



Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie ON/OFF. Jedna strefa grzewcza w trybie ON/OFF. Instalacja bezprzewodowa.

Do odbiornika RF kotła można podłączyć tylko jeden programator BeSMART.



## 2.2.6 Schemat 6

Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie komunikacji cyfrowej Open-Therm.

Jedna strefa grzewcza w trybie OpenTherm.

OT: kompletne sterowanie kotłem; ogrzewanie c.o., ciepła woda użytkowa, parametry, kody błędów.

Instalacja bezprzewodowa.



Do odbiornika RF kotła można podłączyć tylko jeden programator BeSMART.



Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie ON/OFF ze zdalnym sterowaniem poprzez WiFi.

Jedna strefa grzewcza w trybie ON/OFF.



Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie komunikacji cyfrowej Open-Therm ze zdalnym sterowaniem poprzez WiFi.

Jedna strefa grzewcza w trybie OpenTherm.

OT: kompletne sterowanie kotłem; ogrzewanie c.o., ciepła woda użytkowa, parametry, kody błędów.



Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie ON/OFF ze zdalnym sterowaniem poprzez WiFi.

Instalacia bezprzewodowa.



#### 2.2.10 Schemat 10

Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie komunikacji cyfrowej Open-Therm ze zdalnym sterowaniem poprzez WiFi.

Jedna strefa grzewcza w trybie OpenTherm.

OT: kompletne sterowanie kotłem; ogrzewanie c.o., ciepła woda użytkowa, parametry, kody błędów.

Instalacia bezprzewodowa.



Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie ON/OFF ze zdalnym sterowaniem poprzez WiFi.

Jedna strefa grzewcza w trybie ON/OFF.

Z odbiornikiem RF kotła do zainstalowania, jeśli sygnał WiFi przy kotle jest słaby lub go brak.

Instalacja bezprzewodowa.

A

Zamiast odbiornika RF do wzmocnienia sygnału WiFi można użyć również wzmacniacza sygnału WiFi (kod: 20112112).



## 2.2.12 Schemat 12

Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie komunikacji cyfrowej Open-Therm ze zdalnym sterowaniem poprzez WiFi.

Jedna strefa grzewcza w trybie OpenTherm.

OT: kompletne sterowanie kotłem; ogrzewanie c.o., ciepła woda użytkowa, parametry, kody błędów.

Z odbiornikiem RF kotła do zainstalowania, jeśli sygnał WiFi przy kotle jest słaby lub go brak.

Instalacja bezprzewodowa.



Zamiast odbiornika RF do wzmocnienia sygnału WiFi można użyć również wzmacniacza sygnału WiFi (kod: 20112112).



Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie ON/OFF ze zdalnym sterowaniem poprzez WiFi.

Instalacja wielostrefowa w trybie ON/OFF.



Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie komunikacji cyfrowej Open-Therm ze zdalnym sterowaniem poprzez WiFi.

Instalacja wielostrefowa w trybie OpenTherm.

OT: kompletne sterowanie kotłem; ogrzewanie c.o., ciepła woda użytkowa, parametry, kody błędów.

Termoregulacja w każdej pojedynczej strefie z automatycznym wyborem największej zadanej temperatury dla poszczególnych stref.



Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie komunikacji cyfrowej Open-Therm ze zdalnym sterowaniem poprzez WiFi.

Instalacja wielostrefowa w trybie OpenTherm.

OT: kompletne sterowanie kotłem; ogrzewanie c.o., ciepła woda użytkowa, parametry, kody błędów.

Termoregulacja w każdej pojedynczej strefie z automatycznym wyborem największej zadanej temperatury dla poszczególnych stref.

Z odbiornikiem RF kotła do zainstalowania, jeśli sygnał WiFi przy kotle jest słaby lub go brak.

A

Zamiast odbiornika RF do wzmocnienia sygnału WiFi można użyć również wzmacniacza sygnału WiFi (kod: 20112112).



Bezprzewodowe zarządzanie zaworami strefowymi poprzez odbiornik RF kotła. Zastosowanie ogólne zarówno w instalacjach ON/OFF, jak i OT, z lub bez WiFi.



Bezprzewodowe zarządzanie kilkoma urządzeniami sterowanymi z jednego poziomu programatora BeSMART i zaworami strefowymi poprzez odbiornik RF kotła.



Zarządzanie strefą z alternatywnym źródłem ciepła.

Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie komunikacji cyfrowej Open-Therm ze zdalnym sterowaniem poprzez WiFi i programowalny termostat ze zdalnym sterowaniem poprzez WiFi.

Instalacja wielostrefowa w termoregulacji modulowanej.

OT: kompletne sterowanie kotłem; ogrzewanie c.o., ciepła woda użytkowa, parametry, kody błędów.

Termoregulacja w każdej pojedynczej strefie z automatycznym wyborem największej zadanej temperatury dla poszczególnych stref.

Instalacja wielostrefowa w trybie ON/OFF.



Ustawić kocioł w tryb "zawór strefowy".

Maksymalnie do 8 stref

W celu bezprzewodowego zarządzania zaworami strefowymi należy zapoznać się ze "Schemat 16" i "Schemat 17"

Ustawić parametr 29 strefy odpowiedniej do alternatywnego źródła energii w trybie OFF.

A

Zarządzanie strefą z alternatywnym źródłem ciepła.

Programowalny termostat ze sterowaniem w trybie komunikacji cyfrowej Open-Therm ze zdalnym sterowaniem poprzez WiFi i programowalny termostat ze sterowaniem ON/OFF.

Instalacja wielostrefowa w termoregulacji modulowanej.

OT: kompletne sterowanie kotłem; ogrzewanie c.o., ciepła woda użytkowa, parametry, kody błędów.

Termoregulacja w każdej pojedynczej strefie z automatycznym wyborem największej zadanej temperatury dla poszczególnych stref.

Z odbiornikiem RF kotła do zainstalowania, jeśli jest sygnał WiFi koło kotła jest słaby lub go brak.

Instalacja wielostrefowa w trybie ON/OFF.

Zamiast odbiornika RF do wzmocnienia sygnału WiFi można użyć również wzmacniacza sygnału WiFi (kod: 20112112).





W przypadku instalacji dodatkowych programatorów **BeSMART** należy wykonać procedurę kodowania **BeSMART** z modernem WiFi Box (patrz "3.13 Funkcja kodowania" na stronie 68).

A

W przypadku instalowania odbiornika RF kotła podłączonego do kotła należy wykonać procedurę kodowania z modernem WiFi Box (patrz "3.13 Funkcja kodowania" na stronie 68).

W przypadku instalowania jednego lub więcej odbiorników RF kotła połączonych z jednym lub więcej urządzeniami BeSMART należy wykonać procedurę kodowania z termostatem BeSMART (patrz "3.13 Funkcja kodowania" na stronie 68).

# 2.3 Dane techniczne

Opis		Termostat BeSMART		Jednostka miary
Zasilanie na baterie		2 x 1,5 - typu AA		V
Żywotność baterii		18 miesięcy przy normalnym użytkowaniu		
Natężenie prądu na	przy 30 Vcc/Vdc	min.	1	mA
Wyjsciu przekaznika (TA) styku bezpoten-		maks.	2	A
cjałowego	przy 230 Vca/Vca	maks.	0,25	А
Pasmo częstotliwości radiowej (RF)		868		MhZ
Zakres nastawy temperatury otoczenia		1 - 35 rozdzielczość 0,2		°C
Zakres odczytu temperatury otoczenia		-9,9 - 50 rozdzielczość 0,2		°C
Poziomy temperatur ustawione fabrycznie T3 = Komfort		21		°C
T2 = Ekonomiczna		16		°C
T1 = Antyzamarzaniowa		5		°C
Maksymalna długość przewodów pomiędzy modemem WiFi Box a zaciskiem OTBus kotła lub <b>BeSMART</b> i zaciskiem OTBus kotła		30		m
Maksymalna odległość w wolnej przestrzeni między modemem WiFi Box i <b>BeSMART</b> lub pomiędzy modemem WiFi Box i odbiorni- kiem RF kotła (połączenie RF)		40		m
Wymiary (szer. x wys. x gł.)		135 x 89 x 28		mm

Opis		Termostat BeSMART	Jednostka miary
Odległość otworów do montażu na ścianie	skrzynka elektryczna 503	83,5	mm
	skrzynka elektryczna DIN	60,3	mm

Opis		WIFI Box		Jednostka miary
Zasilanie z transfor-	wejście	100-240 / 0,1		Vca / A
matora	wyjście	5 - 1		Vcc-Vdc / A
Natężenie prądu na	przy 30 Vcc/Vdc	min.	1	mA
wyjściu przekaźnika		maks.	2	A
(TA) styku bezpo- tencjałowego	przy 230 Vca/Vca	maks.	0,25	A
Pasmo częstotliwości radiowej (RF)		868		MhZ
Pasmo WiFi		EEE 802.11 b/g/n		
		2,4		GHz
Miesięczny przepływ danych (30 gg)		16,95		MB
Maksymalny pobór mocy		0,5		W
Maksymalna długość przewodów pomiędzy modemem WiFi Box a kotłem		30		m
Minimalna temperatura otoczenia dla prawi- dłowego funkcjonowania		-15		°C
Procent sygnału WiFi dla zapewnienia prawi- dłowego działania systemu <b>BeSMART</b>		40		%

Opis		Odbiornik RF kotła		Jednostka miary
Zasilanie z transfor-	wejście	100-240 / 0,1		Vca/A
matora	wyjście	5 - 1		Vcc-Vdc / A
Natężenie prądu na wyjściu przekaźnika (TA) styku bezpoten- cjałowego	przy 30 Vcc/Vdc	min.	1	mA
		maks.	2	A
	przy 230 Vca/Vca	maks.	0,25	А
Maksymalny pobór mocy		1,2		W
Maksymalna długość przewodów odbiornika RF a kotłem		30		m
Minimalna temperatura otoczenia dla funk- cjonowania		-15		°C

# 2.4 Wymiary

		Jednostka miary
L - Szerokość	135	mm
A - Wysokość	89	mm
P - Głębokość	28	mm



# Przygotowanie

# Przed montażem

Należy sprawdzić, czy termostat jest kompatybilny z kotłem (sprawdzić w instrukcji do kotła). Bezprzewodowy programator **BeSMART** można zainstalować praktycznie w każdym miejscu, korzystając ze wskazówek znajdujących się na schematach poniżej.

- Unikać miejsc narażonych na przeciągi (A)
- Nie instalować nad źródłami ciepła (B)
- Unikać bezpośredniego działania promieni słonecznych (C)
- Mocować na odpowiedniej wysokości (D)



Instalacja bezprzewodowa nie wymaga przewodów, dlatego ta czynność jest bardzo prosta.

Programator **BeSMART** można również zainstalować przy użyciu przewodów, jako zamiennik prawie każdego dostępnego na rynku programatora. W takim wypadku należy sprawdzić kompatybilność z kotłem (patrz instrukcja montażu). Przed przystąpieniem do montażu należy odłączyć główne źródło zasilania kotła.

# Podczas montażu

Niezbędne są następujące narzędzia:

- Śrubokręt krzyżakowy
- Mały śrubokręt płaski
- Obcęgi i szczypce do zdejmowania izolacji z przewodów

# Instalacja BeSMART

Zdjąć tylną część obudowy programatora **BeSMART**;



Tylną część obudowy **BeSMART** należy zamontować na ścianie za pomocą dostarczonych śrub.

Użycie śrub innych niż DOŁĄCZONE może uniemożliwić prawidłowe zamknięcie części plastikowych. Należy uważać, aby łeb śruby prawidłowo wszedł do gniazda.



**BeSMART** może być instalowany na jeden z poniższych sposobów:

## Bezprzewodowo

Instalacja bez przewodów.

Zaleca się sprawdzenie maksymalnej odległości w wolnej przestrzeni, podanej w danych technicznych termostatu **BeSMART** na stronach 30-31.

Utrata komunikacji na częstotliwości radiowej jest sygnalizowana za pomocą kodu błędu E82. Zbyt duża odległość może także sporadycznie wygenerować alarm E82, powodując nieprawidłowe działanie systemu.

# Przewodowo w trybie ON/OFF (styk TA w programatorze **BeSMART**)

Dotyczy wymiany starych termostatów lub nowej instalacji - za pomocą przewodów w trybie ON/OFF (włączony/ wyłączony). **BeSMART** może być podłączony do kotła, zaworu strefowego lub innego urządzenia. Natężenie prądu na styku TA w **BeSMART** nie może przekraczać parametrów przekaźnika (patrz "2.3 Dane techniczne" na stronie 30). Kiedy obciążenie elektryczne nie jest zgodne z parametrami technicznymi podanymi w danych technicznych termostatu **BeSMART**, zalecane jest użycie dodatkowego przekaźnika oddzielającego.

Należy podłączyć przewody od zacisku TA kotła lub zasilania ewentualnych zaworów strefowych do zacisku TA w **BeSMART.** 



Przewodowo w trybie komunikacji cyfrowej OTBus (styk OTBus w programatorze **BeSMART).** 

Dotyczy bezpośredniego podłączenia za pomocą dwóch przewodów do kotła wyposażonego w taki sam protokół komunikacji.

Zaleca się sprawdzenie maksymalnej długości przewodów między modemem WiFi Box a zaciskiem OTBus kotła lub **BeSMART** a zaciskiem OTBus kotła (patrz 2.3 Dane techniczne" na stronie 13). W celu podłączenia elektrycznego kotła należy się zapoznać z jego instrukcją obsługi.

Podłączenie przewodowe w trybie komunikacji cyfrowej OTBus między programatorem BeSMART a kotłem jest zalecane w przypadku braku modemu WiFi Box. Przy tym podłączeniu i obecności modemu WiFi Box można zarządzać jedną strefą a sterowanie poprzez aplikację BeSMART nie jest gwarantowane.



Włożyć 2 baterie typu AA dołączone do wyposażenia, zgodnie z podaną biegunowością.



Zamontować **BeSMART** do tylnej części obudowy;



# Montaż modemu WiFi Box

Opis modemu WiFi Box

Modem WiFi Box jest urządzeniem komunikującym się z termostatem **BeSMART** lub odbiornikiem RF kotła wyłącznie drogą radiową (bezprzewodowo).

# <u>WYJŚCIA</u>

W modemie WiFi Box znajduje się przekaźnik (patrz \*2.3 Dane techniczne\* na stronie 30) odpowiadający przekaźnikom termostatów **BeSMART** z nim połączonych. Jest zamknięty (ON), jeśli przynajmniej 1 z programatorów **BeSMART** żąda grzania, natomiast jest otwarty (OFF), kiedy wszystkie programatory **BeSMART** nie żądają grzania.

Modem WiFi Box można połączyć za pomocą przewodu z podłączeniem OTBus kotła. W tym przypadku modem WiFi Box przekształca się w odbiornik bezprzewodowy sterowania OTBus. Wszystkie informacje dostępne w **BeSMART** na kanale OTBus są powielane w odbiorniku, który przesyła je przewodowo do kotła; jest to więc komunikowanie złożonych informacji drogą radiową.

Wyjścia przekaźnikowe (ON/OFF) i OT-Bus są identyfikowane w modemie WiFi Box z wyjścia (outputs) i są dostępne poprzez wtyczkę typu USB. Poniżej podano oznaczenie pozycji i wyróżniono 2 wyjścia na wtyczce USB.



USB Outputs/Boiler: TA styk bezpotencjałowy Przekaźnik ON/OFF

maks. 2A przy 30VDC maks. 0,25A przy 230VAC

# Styk OTBus

nigdy 230V

# Zasilanie:

USB mini B 5V - 1A WiFi: IEEE 802.11 b/g/n - 2,4 GHz Częstotliwość radiowa: 868 MHz Moc pobierana: 0,5 W

Do wyposażenia dołączono 2 przewody USB, jeden do zasilania z zasilacza USB i drugi do połączenia modemu WiFi Box z kotłem.

Przewód łączący z zasilaniem elektrycznym to USB-mini USB.



Przewód USB do połączenia z kotłem ma końcówkę z 4 przewodami.



Czarne przewody są przeznaczone do podłączenia w trybie ON/OFF (włączony/wyłączony) i należy je podłączyć do wyjścia "TA - termostat kotła".

Czerwone przewody są przeznaczone do podłączenia przez OTBus i należy je podłączyć do zacisków "OTBus" kotła.



Jeśli w systemie zainstalowano również odbiornik RF kotła, odtwarza on wszystkie informacje z modemu WiFi Box na odbiorniku na częstotliwości radiowej, wyposażonym w takie same zaciski (ON/ OFF i OTBus) przeznaczone do przewodów o takich samych kolorach: czerwone = OTBus, czarne = ON/OFF
Poniżej przedstawiono odbiornik RF kotła i opisano jego połączenie elektryczne (6 przewodów)



#### Podłączenie modemu WiFi Box w trybie OT (tylko dla kotłów z kompatybilnym protokołem OTBus)

Podłączyć czerwone przewody przewodu USB do zacisku OTBus w kotle (należy zapoznać się z instrukcją do kotła). Jeśli kocioł nie jest wyposażony w zacisk OTBus, można użyć kostki przyłączeniowej OTBus dołączonej do zestawu standard programatora WiFi **BeSMART**. (20111876) (tylko dla kotłów bez kostki).

Tylko jeden z elementów systemu BeSMART (BeSMART, modem WiFi Box lub odbiornik RF kotła może być podłączony przez przewód na zacisku OTBus w kotle).

#### Podłączenie modemu WiFi Box w trybie ON/OFF

Podłączyć czarne przewody przewodu USB do zacisku termostatu w kotle (należy zapoznać się z instrukcją do kotła).



W przypadku termostatów BeSMART przewodowych w trybie ON/OFF lub wyłączników krańcowych zaworów strefowych należy podłączyć je do zacisku termostatu kotła i podłączyć modem WiFi Box z kotłem za pomocą przewodu wyłącznie w trybie OT-Bus (tylko dla kotłów z kompatybilnym protokołem OTBus).





Czarne przewody = TA (ON/OFF) Czerwone przewody = OTBus protokół komunikacji Umieścić modem WiFi Box na obudowie kotła, używajac magnesu znajdującego sie na tvlnei obudowie modemu:



Podłączyć złącze USB uprzednio połaczonego przewodu do wyjścia OUT-PUTS/BOILER w modemie WiFi Box:



Zasilić WiFi Box przy pomocy odpowiedniego przewodu i zasilacza dołaczonych do wyposażenia.



#### Reset funkcji automatycznej konfiguracji podłaczenia OTBus

Urzadzenie BeSMART iest skonfigurowane do pracy w trybie ÓN/OFF.

Jeśli zostanie ono podłaczone do magistrali komunikacvinei OTBus (przewodowo lub radiowo), BeSMART konfiguruje sie automatycznie do trybu pracy "Zdalne sterowanie kotłem".

Aby zresetować termostat do poczatkowego trybu (ON/OFF), należy wyjać i ponownie włożyć baterie.

Alarm E82 może być spowodowany zmiana trybu prácy, z OTBus na ON/OFF lub odwrotnie

#### Instalacia i konfiguracia aplikacii na smartfonie

Pobrać aplikacje na smartfon lub tablet;



Utworzyć konto użytkownika;



Powiazać (wpisać) ID WiFi modemu WiFi Box z kontem użytkownika.

"Funkcia kodowania" na stronie 68 Programator BeSMART oraz modem WiFi zakupione w zestawie (kod: 20111876) sa wstępnie skomunikowane W przypadku braku komunikacji należy przeprowadzić procedure kodowania, która została opisana na stronie 67.



Przypisać hasło własnego modemu domowego do modemu WiFi Box na jeden z poniższych sposobów.

A Smartfon lub tablet muszą być podłaczone do sieci WiFi, do której zostanie przypisany modem WiFi Box

#### Smart Link

- Nacisnąć 1 raz przycisk Smart Link na modemie WiFi Box, używając odpowiedniego narzędzia (np. spinacza).
- Zielona i czerwona dioda zaczynają szybko migać.
- Wybrać pole "Konfiguruj WiFi" w rozwijanym menu aplikacji, wprowadzić hasło modemu domowego i nacisnąć przycisk "Połącz".

Przypisywanie jest zakończone, jeśli aplikacja wyświetla powiadomienie "połączenie zakończone pomyślnie".

A

System, kiedy jest on-line, potrzebuje do 4 minut na automatyczną konfigurację. **WPS** (tylko dla modemów wyposażonych w tę funkcję)

- Przestawić modem domowy w tryb WPS.
- Przycisnąć dłużej (5 s) przycisk WPS na modemie WiFi Box, używając odpowiedniego narzędzia (spinacza), dopóki czerwona i zielona dioda nie zaczną szybko migać.

Przypisywanie jest zakończone, jeśli po kilku sekundach, czerwona dioda modemu WiFi Box zacznie szybko migać.



System, kiedy jest on-line, potrzebuje do 4 minut na automatyczną konfigurację.



Po zakończeniu procedury ponownie uruchomić router WiFi.

#### UWAGA

Więcej informacji zamieszczono w instrukcji aplikacji **BeSMART.** 

## 3 PROGRAMOWANIE

#### 3.1 Interfejs użytkownika



- Przycisk BACK = umożliwia wybór (przejście do poprzedniego parametru) w menu, zresetowanie alarmu lub aktywowanie funkcji specjalnej ONE HOUR BO-OSTER
- 2 Przycisk SET/PROG = umożliwia wejście do wybranego menu lub parametru i zapamiętanie wybranej wartości parametru
- 3 Przycisk FORWARD = umożliwia wybór (przejście do następnego parametru) w menu lub aktywowanie zaawansowanego trybu ręcznego
- 4 Przycisk UP = umożliwia zwiększenie wartości wybranego parametru lub wyświetla temperaturę otoczenia dla bieżącego przedziału czasowego
- 5 Przycisk ESC/MODE = umożliwia wybranie trybu pracy, wyjście z programowania, aktywowanie funkcji kodowania lub funkcji specjalnej AUTOUZUPEŁNIANIA ESC = wyjście

MODE = wybór trybu:

MAN 🖱 RĘCZNY	
WAKACJE WAKACJE	
PRZYJĘCIE	
LATO (wyłącznie w trybie komunikacji cyfrowej OTB	us)
U OFF	

6 Przycisk DOWN = umożliwia zmniejszenie wartości wybranego parametru lub wyświetla temperaturę zadaną dla bieżącego przedziału czasowego



- 1 Dzień tygodnia i zegar
- 2 Tryb pracy
- 3 Program czasowy ogrzewania c.o. lub ciepłej wody użytkowej
- 4 Zadana temperatura otoczenia (ogrzewanie ć.o.). BeSMART Jeśli aktywny jest tryb lato/ciepła woda użytkowa, wyświetla się zadana temperatura wody użytkowej (dostępna wyłącznie w trybie komunikacji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus ją przewiduje)
- 5 Stan baterii (symbol pojawia się w przypadku, gdy baterie są wyczerpane i wymagana jest ich wymiana)
- 6 Pole temperatury otoczenia odczytana przez czujnik termostatu BeSMART
- 7 Symbol obecności płomienia (w trybie komunikacji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus przewiduje lub jeśli występuje zapotrzebowanie na grzanie w trybie ON/OFF)
- 8 Jednostka temperatury (°C / °F)
- 9 Aktywna komunikacja radiowa z modemem WiFi Box lub odbiornikiem RF kotła
- 10 Aktywny tryb ogrzewania c.o. lub ciepłej wody użytkowej
- 11 Aktywny tryb chłodzenia

#### 3.3 Ustawianie daty i godziny

Na ekranie głównym należy dwukrotnie wcisnąć przycisk PROG.



Przyciskiem FORWARD > lub BACK wybrać żądane pole (godzina, minuty, dzień, miesiąc i rok).



Aby ustawić datę, należy najpierw wybrać dzień, gdy na wyświetlaczu będzie migał napis dAY.



Następnie miesiąc, kiedy na wyświetlaczu pojawi się napis Non.



Z kolei kiedy na wyświetlaczu pojawi się napis YeA, należy wybrać rok.



Za pomocą przycisków UP 🔨 i DOWN V należy dokonać modyfikacji parametrów.



Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby zapamiętać ustawienia i wrócić do menu programowania, lub nacisnąć ESC/ MODE, aby zapamiętać i wyjść z menu programowania lub też poczekać 30 sekund, aby automatycznie zapamiętać wartość i wrócić do ekranu głównego.

#### 3.4 Ustawianie trybu ogrzewania/ chłodzenia

**BeSMART** jest domyślnie ustawiony w tryb ogrzewania.

W trybie ogrzewania **BeSMART** aktywuje żądanie grzania, kiedy temperatura otoczenia jest **niższa** od temperatury ustawionej.

W trybie chłodzenia **BeSMART** aktywuje polecenie włączenia (jeśli układ chłodzenia jest dostępny), kiedy temperatura otoczenia jest **wyższa** od ustawionej temperatury.

Na ekranie głównym należy wcisnąć przycisk SET/PROG, aby wejść do menu użytkownika.



Nacisnąć przycisk FORWARD > lub BACK , aby wybrać funkcję OGRZE-WANIE/CHŁODZENIE.



Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby przejść do ustawień.



Nacisnąć przycisk UP 🔨 lub DOWNV, aby wybrać żądany tryb.

## IN=ZIMA

Tryb ogrzewania.



## SU=LATO

Tryb chłodzenia.



Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby zapamiętać ustawienia i wrócić do menu programowania, lub nacisnąć ESC/ MODE, aby zapamiętać i wyjść z menu programowania lub też poczekać 30 sekund, aby automatycznie zapamiętać wartość i wrócić do ekranu głównego. A Jeśli przynajmniej jeden termostat BeSMART jest w trybie chłodzenia, nie jest wysyłane żądanie grzania przez OTBus.

#### 3.5 Ustawianie trybu pracy

Z poziomu ekranu głównego należy nacisnąć przycisk ESC/MODE,



aby wybrać jeden z następujących trybów:

## 3.5.1 Tryb WYŁĄCZONY 🕛

BeSMART W trybie WYŁĄCZONY aktywna jest wyłącznie funkcja antyzamarzaniowa, której minimalną temperaturę wybiera się w menu technicznym PL (par. 01).

#### UWAGA

Funkcja aktywna wyłącznie w przypadku, gdy kocioł jest zasilany elektrycznie i nie jest zablokowany.

W przypadku połączenia OTBus między WiFi Box i kotłem (łącznie z innymi rodzajami połączenia poprzez OTBus) kocioł pozostaje w trybie OFF, jeśli wszystkie termostaty **BeSMART** systemu są w trybie OFF. Kocioł w trybie OFF nie zapewnia grzania ani dostawy **ciepłej** wody użytkowej.



## 3.5.2 Tryb LATO/WODA UŻYTKOWA

**BeSMART** w trybie LATO/WODA UŻYT-KOWA. W tym trybie kocioł dostarcza ciepłą wodę użytkową na żądanie (natychmiastowo).

Jeśli parametr 24 CLOC jest ustawiony na ON, **BeSMART** pracuje według przedziałów czasowych ustawionych w menu użytkownika – program czasowy c.w.u., podgrzewając wodę w zasobniku c.w.u. (tylko kotły z wbudowanym zasobnikiem).

W trybie LATO aktywna jest funkcja antyzamarzaniowa.

W przypadku połączenia OTBus między modemem WiFi Box i kotłem (łącznie z innymi rodzajami połączenia poprzez OTBus) kocioł pozostaje w funkcji LATO, jeśli przynajmniej jeden z termostatów jest w trybie lato, a pozostałe w trybie OFF (wyłączone).



#### 3.5.3 Tryb Zima/ AUTO Auto 🚢

**BeSMART** w trybie AUTO pracuje według programu czasowego ustawionego w menu użytkownika-program czasowy ogrzewania.

W przypadku połączenia OTBus między WiFi Box i kotłem (łącznie z innymi rodzajami połączenia poprzez OTBus) kocioł pozostaje w trybie AUTO, jeśli przynajmniej jeden z termostatów jest w trybie ogrzewania.

A

W przypadku instalacji z kilkoma termostatami **BeSMART** połączonymi przez OTBus, jeśli jedno z urządzeń jest w trybie chłodzenia, nie jest wysyłane zapotrzebowanie na ciepło do kotła.



#### 3.5.4 Tryb Zima/RĘCZNY ман 🖿

**BeSMART** w trybie RĘCZNY będzie realizował zadaną temperaturę otoczenia T3 (komfortową), ignorując program czasowy ogrzewania.

W przypadku połączenia OTBus między modemem WiFi Box i kotłem (łącznie z innymi rodzajami połączenia poprzez OTBus) kocioł pozostaje w trybie RĘCZ-NYM, jeśli przynajmniej jeden z termostatów jest w trybie ogrzewania. A

W przypadku instalacji z kilkoma termostatami **BeSMART** połączonymi przez OTBus, jeśli jedno z urządzeń jest w trybie **chłodzenia**, nie jest wysyłane zapotrzebowanie na ciepło do kotła.



## 3.5.5 Tryb Zima/WAKACJE

SesMart w trybie WAKACJE będzie realizował zadaną temperaturę otoczenia T2 (ekonomiczną), ignorując program czasowy ogrzewania.

BeSMART wraca do trybu AUTO Auto po upłynieciu liczby dni ustawionej w trybie WAKACJE ().

W przypadku połączenia OTBus między modemem WiFi Box i kotłem (łącznie z innymi rodzajami połączenia poprzez OTBus) kocioł pozostaje w trybie Zima/ WAKACJE, jeśli przynajmniej jeden z termostatów jest w trybie ogrzewania.

W przypadku instalacji z kilkoma termostatami BeSMART połączonymi przez OTBus, jeśli jedno z urządzeń jest w trybie chłodzenia, nie jest wysyłane zapotrzebowanie na ciepło do kotła.



# 3.5.6 Tryb PRZYJĘCIE 🍸

BeSMART w trybie PRZYJĘCIE będzie realizował zadaną temperaturę otoczenia T3 (komfort), ignorując program czasowy ogrzewania, aż do północy bieżącego dnia, aby później powrócić automatycznie do trybu AUTO Auto <u>M</u>. W przypadku połączenia OTBus między WiFi Box i kotłem (łącznie z innymi rodzajami połączenia poprzez OTBus) kocioł pozostaje w trybie PRZYJĘCIE, jeśli przynajmniej jeden z termostatów jest w trybie ogrzewania.



W przypadku instalacji z kilkoma termostatami **BeSMART** połączonymi przez OTBus, jeśli jedno z urządzeń jest w trybie **chłodzenia**, nie jest wysyłane zapotrzebowanie na ciepło do kotła.



#### 3.6 Ustawianie funkcji specjalnych

#### 3.6.1 Tryb RECZNY ZAAWANSOWANY

Istnieje również możliwość skorzystania z trybu ręcznego, który służy do szybkiej zmiany poziomu temperatury z niższej (np. T2) na wyższą (np. T3) lub na odwrót w wybranym przedziałe czasowym. Zmiana temperatury jest utrzymywana do końca danego przedziału czasowego, a kolejne przedziały realizowane są według wcześniej ustawionych temperatur. Funkcja ta aktywna jest wyłącznie w trybie AUTO.

Aby włączyć/wyłączyć tę funkcję, na ekranie głównym należy nacisnąć przycisk FORWARD > (jeśli aktywna, wyświetli się także symbol MAN).



#### 3.6.2 Funkcja ONE HOUR BOOSTER w trybie AUTO

Funkcja ONE HOUR BOOSTER umożliwia zmianę aktualnie zadanej temperatury na temperaturę komfortową T3 na kolejne 60 min.

A Jeśli przedział czasowy ogrzewania dla zadanej temperatury otoczenia T3 (komfort) jest już uruchomiony, aktywowanie funkcji powoduje przedłużenie o kolejną godzinę przedziału czasowego, ale nie dłużej niż do godziny 24.00 bieżącego dnia. Aby włączyć/wyłączyć funkcję ONE HOUR BOOSTER, na ekranie głównym należy nacisnąć przycisk BACK < (jeśli aktywna, wyświetli się także symbol MAN).



## 3.6.3 Funkcja AUTOUZUPEŁNIANIA

BeSMART Funkcja AUTOUZUPEŁNIA-NIA umożliwia przywrócenie prawidłowego ciśnienia w instalacji i jest dostępna wyłącznie dla kotłów wyposażonych w tę funkcję (dostępna wyłącznie w tybie komunikacji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus je przewiduje).

Jeśli na ekranie głównym wyświetla się szybko migający (0,5 s) alarm rIE w miejscu wyświetlania temperatury otoczenia,



należy nacisnąć przez 5 sekund przycisk ESC/MODE, aby uruchomić procedurę autouzupełniania (napis rIE przestaje migać). Po zwolnieniu przycisku ESC/MODE napis rIE zaczyna powoli migać (2 s) aż do zakończenia procesu.



Kiedy ciśnienie w instalacji zostaje przywrócone, **BeSMART** automatycznie wraca do normalnego trybu wyświetlania ekranu głównego.

Leśli funkcja AUTOUZUPEŁNIA-NIA nie zostanie zakończona w ciągu 90 sekund, na ekranie głównym wyświetli się ponownie migający szybko alarm rIE (1 s).

#### 3.6.4 Funkcja BLOKADY PRZYCISKÓW

Aby aktywować/dezaktywować funkcję BLOKADY PRZYCISKÓW, na ekranie głównym, nacisnąć jednocześnie przez 5 sekund przyciski FORWARD > i UP ∧ (jeśli funkcja jest aktywna, wyświetli się napis LOC przez 5 sekund, jeśli jest nieaktywna, napis UnL przez 5 sekund).



Nacisnać przycisk FORWARD > lub BACK, daby wybrać dzień lub przedział tygodniowy do zmiany.



Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby zatwierdzić dzień lub przedział tygodniowy do zmiany.

Nacisnać przycisk FORWARD > lub BACK, daby wybrać segment przedziału czasowego do zmiany.

Nacisnąć przycisk ESC/MODE, aby wybrać poziom zadanej temperatury otoczenia (T1, T2, T3).

Nacisnąć przycisk UP∧, aby skopiować poprzednie ustawienia w kolejnym segmencie przedziału czasowego (przyciskiem DOWN ∨ można wrócić lub skopiować ustawienia do poprzedniego segmentu przedziału czasowego).

Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby zapamiętać ustawienia i wrócić do menu programowania, lub nacisnąć ESC/ MODE, aby zapamiętać i wyjść z menu programowania lub też poczekać 30 sekund, aby automatycznie zapamiętać wartość i wrócić do ekranu głównego.

#### 3.8 Ustawianie programu czasowego ciepłej wody użytkowej

Funkcja jest dostępna wyłącznie, jeśli parametr 24 CLOC jest ustawiony na ON (menu techniczne PL).

Przedziały czasowe są ustawiane domyślnie na ON (funkcja ciepłej wody użytkowej aktywna).

Na ekranie głównym należy cisnąć przycisk SET/PROG, aby wejść do menu użytkownika.



Nacisnąć przycisk FORWARD > lub BACK, aby wybrać PROGRAM CZA-SOWY ACS



Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby przejść do ustawień.

Nacisnać przycisk FORWARD > lub BACK, daby wybrać dzień lub przedział tygodniowy do zmiany.





Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby zatwierdzić dzień lub przedział tygodniowy do zmiany.

Nacisnać przycisk FORWARD > lub BACK, daby wybrać segment przedziału czasowego do zmiany.

Nacisnąć przycisk ESC/MODE, aby aktywować lub dezaktywować funkcję ciepłej wody użytkowej.

Nacisnąć przycisk UP∧, aby skopiować poprzednie ustawienia w kolejnym segmencie przedziału czasowego (przyciskiem DOWN ∨ można wrócić lub skopiować ustawienia w poprzednim segmencie przedziału czasowego). Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby za-

programowania, lub nacisnąć ESC/ MODE, aby zapamiętać i wyjść z menu programowania lub też poczekać 30 sekund, aby automatycznie zapamiętać wartość i wrócić do ekranu głównego.

#### 3.9 Ustawianie zadanych temperatur otoczenia ogrzewania/chłodzenia

Aby zmienić zadane temperatury otoczenia T1/T2/T3, na ekranie głównym home nacisnać przycisk SET/PROG, aby weiść do menu użytkownika.

Nacisnać przycisk FORWARD > lub BACK Aby wybrać parametr TÉMPE-RATURY OGRZEWANIA/CHŁ ODZENIA



Nacisnać przycisk SET/PROG, aby przeiść do ustawień.



Nacisnać przycisk FORWARD > lub BACK aby wybrać temperature do zmiany.







Nacisnać przycisk UP 🔨 lub DOWNV, aby zmienić ustawienie zadanej temperaturv otoczenia.



Temperatura T3 (komfort) nie może być wyższa niż 35°C i niższa/równa T2 (ekonomiczna).



Temperatura T2 (ekonomiczna) nie może być wyższa/równa T3 (komfort) i niższa/równa T1 (antyzamarzaniowa).

#### Temperatura T1 (antyzamarzaniowa) nie może być wyższa/równa T2 (ekonomiczna) i niższa niż 1°C.

Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby zapamiętać ustawienia i wrócić do menu programowania, lub nacisnąć ESC/ MODE, aby zapamiętać i wyjść z menu programowania lub też poczekać 30 sekund, aby automatycznie zapamiętać wartość i wrócić do ekranu głównego.

Zadane temperatury otoczenia mogą być także zmieniane od razu, jeśli **BeSMART** jest w trybie działania odpowiadającym zadanej temperaturze otoczenia do zmiany.

#### 3.9.1 Ustawianie temperatur w trybie RĘCZNYM

Na ekranie głównym nacisnąć przycisk UP lub DOWN , aby ustawić żądaną temperaturę zadaną otoczenia T3 (komfort).



A

Ustawiona zadana temperatura otoczenia nie może być niższa/ równa temperaturze T2 (ekonomiczna).

Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby zapamiętać ustawienia i wrócić do ekranu głównego, lub nacisnąć ESC/MODE, aby zapamiętać i wrócić do ekranu głównego lub też poczekać 5 sekund, aby automatycznie zapamiętać wartość i wrócić do ekranu głównego.

#### 3.9.2 Ustawianie temperatur w trybie AUTOMATYCZNYM

Na ekranie głównym należy nacisnąć przycisk UP A lub DOWNV, aby ustawić żądaną temperaturę zadaną otoczenia dla bieżącego przedziału czasowego.



Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby zapamiętać ustawienia i wrócić do ekranu głównego, lub nacisnąć ESC/MODE, aby zapamiętać i wrócić do ekranu głównego lub też poczekać 5 sekund, aby automatycznie zapamiętać wartość i wrócić do ekranu głównego.

#### 3.9.3 Ustawianie temperatur w trybie WAKACJE

Na ekranie głównym należy nacisnąć przycisk UP lub DOWN , aby ustawić żądaną temperaturę zadaną otoczenia T2 (Ekonomiczną).



A

Ustawiona zadana temperatura otoczenia nie może być wyższa/ równa T3 (komfort) i niższa/równa T1 (antyzamarzaniowa).

Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby zapamiętać ustawienia i wrócić do ekranu głównego, lub nacisnąć ESC/MODE, aby zapamiętać i wrócić do ekranu głównego lub też poczekać 5 sekund, aby automatycznie zapamiętać wartość i wrócić do ekranu głównego.

#### 3.9.4 Ustawianie temperatur w trybie PARTY

Na ekranie głównym należy nacisnąć przycisk UP lub DOWN , aby ustawić żądaną temperaturę zadaną otoczenia.



Ustawiona temperatura otoczenia nie może być wyższa/równa żądanej temperaturze zadanej otoczenia T3 (komfort).



Ustawiona zadana temperatura otoczenia nie może być niższa/ równa temperaturze T2 (ekonomiczna).

Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby zapamiętać ustawienia i wrócić do ekranu głównego, lub nacisnąć ESC/MODE, aby zapamiętać i wrócić do ekranu głównego lub też poczekać 5 sekund, aby automatycznie zapamiętać wartość i wrócić do ekranu głównego.

#### 3.10 Ustawianie zadanej temperatury ciepłej wody użytkowej

Na ekranie głównym wcisnąć przycisk SET/PROG, aby wejść do menu użytkownika.

Nacisnać przycisk FORWARD > lub BACK, daby wybrać parametr TEMPE-RATURY CIEPŁEJ WODY UŻYTKOWEJ.



Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby przejść do ustawień.



Nacisnąć przycisk UP lub DOWN , aby zmienić ustawienie zadanej temperatury ciepłej wody użytkowej.

Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby zapamiętać ustawienia i wrócić do menu programowania, lub nacisnąć ESC/ MODE, aby zapamiętać i wyjść z menu programowania lub też poczekać 30 sekund, aby automatycznie zapamiętać wartość i wrócić do ekranu głównego.

## 3.11 Wyświetlanie informacji o stanie pracy

BeSMART Funkcja (dostępna przy połączeniu w trybie komunikacji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus je przewiduje) umożliwia wyświetlenie m. in. wartości temperatur na zasilaniu i powrocie c.o.

Na ekranie głównym wcisnąć przycisk SET/PROG, aby wejść do menu użytkownika.







Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby przejść do wyświetlania.



Nacisnąć przycisk UP 🔨 lub DOWN V, aby wybrać żądany parametr i poczekać na jego wyświetlenie.

Parametr	Opis
tSEt	Temperatura na zasilaniu ogrzewania obliczona przez <b>BeSMART</b> (wyświetlana wyłącznie, jeśli <b>BeSMART</b> jest w trybie żądania grzania). War- tość obliczona przez <b>BeSMART</b> może się różnić od rzeczywistej temperatury na zasilaniu ogrze- wania dostarczanej przez kocioł, jeśli parametr minimalnej temperatury zasilania jest ustawiony na wyższą wartość.
	PRZYKŁAD: Temperatura na zasilaniu ogrzewania obliczona przez BeSMART 30°C, parametr minimalnej temperatury zasilania c.o. 40°C, rzeczywista temperatura na zasilaniu ogrzewania dostarcza- na przez kocioł wyniesie 40°C.
tFLO	Temperatura odczytana przez sondę kotła na zasilaniu c.o. (funkcja dostępna wyłącznie w trybie komunikacji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus to przewiduje).
	Temperatura odczytana przez sondę kołła na powrocie c.o. (funkcja dostępna wyłącznie w trybie komunikacji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus to przewiduje).
	Temperatura odczytana przez sondę ciepłej wody użytkowej kotła (funkcja dostępna wyłącz- nie w trybie komunikacji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus to przewiduje).





Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby zapamiętać ustawienia i wrócić do menu programowania, lub nacisnąć ESC/MODE, aby zapamiętać i wyjść z menu programowania lub też poczekać 180 sekund, aby automatycznie zapamiętać wartość i wrócić do ekranu głównego.

#### 3.12 Menu techniczne - programowanie zaawansowane

Na ekranie głównym wcisnąć przycisk SET/PROG, aby wejść do menu użytkownika.



Nacisnąć przycisk FORWARD > lub BACK , aby wybrać menu techniczne PL.



Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby przejść do ustawień.



Nacisnąć przycisk UP  $\land$  lub DOWN $\checkmark$ , aby wprowadzić hasło instalatora (hasło = 18).



Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby przejść do ustawień.



Nacisnąć przycisk FORWARD > lub BACK, aby wybrać żądany parametr. Nacisnąć przycisk SET/PROG, aby przejść do ustawień wybranego parametru. Dla parametrów 08 i 19 należy użyć przycisku FORWARD > lub BACK , aby wybrać oba podparametry.

Nacisnąć przycisk UP lub DOWN , aby zmienić wybrany parametr.

Nacisnąć przycisk ŚET/PROG, aby zapamiętać ustawienia i wrócić do menu technicznego, lub nacisnąć ESC/MODE, aby zapamiętać i wyjść z menu technicznego lub też poczekać 120 sekund, aby automatycznie zapamiętać wartość i wrócić do ekranu głównego.

Parametr	Opis
	Minimalna temperatura antyzamarzaniowa. Wartość ustawiana w zakresie od 1 do 5°C. Ustawiona domyślnie na 3°C. Tylko podczas trybu GRZANIA, w trybach pracy LATO/CIEPLA WODA UŻYTKOWA i OFF, kiedy sonda <b>BeSMART</b> wykrywa temperaturę niższą niż ustawiona w para- metrze, generowane jest żądanie grzania, z uwzględnieniem histerez ustawionych w parametrach H On i HOFF.
	Maksymalna temperatura zasilania c.o. (funkcja dostępna wyłącznie w trybie ko- munikacji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus to przewiduje). Wartość ustawiana w zakresie od 80 do 40°C (dla strefy wysokiej temperatury) lub od 45°C do 20°C (dla strefy niskiej tempe- ratury).
	Minimalna temperatura zasilania c.o. (funk- cja dostępna wyłącznie w trybie komunika- cji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus to przewiduje). Wartość ustawiana w zakresie od 10°C przy HHCH -1°C.









Parametr	Opis
	Aktywacja programatora czasowego cie płej wody użytkowej dla kotłów z wbudowa- nym zasobnikiem c.w.u. (funkcja dostępna wyłącznie w trybie komunikacji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus to przewiduje). Parametr fabrycznie ustawiony na OFF. Wartość ustawiana na ON lub OFF. Po ustawieniu parametru na ON można za- programować przedziały czasowe ciepłej wody użytkowej, jak wyjaśniono w punkcie "3.8 Ustawianie programu czasowego cie- płej wody użytkowej" na stronie 50
26 tSFt	Parametr zostanie wyświetlony wyłącz- nie, jeśli parametr SEnS jest ustawiony na OFF (funkcja dostępna wyłącznie w trybie komunikacji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus to przewiduje). Parametr ustawiony domyślnie na 10°C. Wartość ustawiana w zakresie od 1 do 20°C. Wyłącznie w try- bie pracy AUTO AUTO AUTO AUTO I wyłącznie w try- bie pracy AUTO AUTO AUTO I w przedziałach czasowych, w których ustawiona jest tem- peratura T2 (ekonomiczna) lub T1 (antyza- marzaniowa), temperatura na zasilaniu c.o. obliczona przez <b>BeSMART</b> (tSEt) zostanie zmniejszona o wartość ustawioną w tym parametrze.



Parametr	Opis
29 CHOt	Aktywacja/dezaktywacja żądania grzania poprzez OTBus (funkcja dostępna wyłącz- nie w trybie komunikacji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus to przewiduje). Para- metr fabrycznie ustawiony na ON. Wartość ustawiana na ON lub OFF. Po usta- wieniu tego parametru w pozycji OFF ter- mostat <b>BeSMART</b> nie zarządza żądaniem grzania przez OTBus w kierunku kotła.
00 EHIt	Nacisnąć przycisk SET/PROG lub ESC/ MODE, aby wrócić do ekranu głównego.

# Kodowanie programatora BeSMART z modemem WiFi Box

**BeSMART** i modem WiFi Box znajdujące się w pakiecie **BeSMART** WiFi są już skomunikowane.

W przypadku instalowania dodatkowego urządzenia **BeSMART** należy wykonać poniższą procedurę.

Upewnić się, że **BeSMART** i modem WiFi Box są podłączone do zasilania i nie występuje żaden alarm.

Naciśnąć przez 5 sekund przezroczysty przycisk z diodą LED (A), dopóki zielona i czerwona dioda nie zaczną migać jednocześnie z częstotliwością 1 s (po zakończeniu kodowania miganie wraca do zwykłej prędkości).



Na ekranie głównym urządzenia BeSMART nacisnąć przez 5 sekund przycisk ESC/MODE, aby zamiennie wyświetlać poniższe informacje.



#### PRZYKŁAD URZĄDZENIA BeSMART PODCZAS KODOWANIA



- 1 kanał częstotliwości radiowej,
- 2 numer odbiornika (modem WiFi Box)
- 3 adrés częstotliwości radiowej

#### PRZYKŁAD SKOMUNIKOWANEGO URZĄDZENIA BeSMART



#### 4 numer nadajnika (**BeSMART**)

Aby zakończyć proces kodowania należy nacisnąć przycisk SET/PROG lub poczekać aż **BeSMART** wróci do ekranu głównego.

Procedura może trwać do maksymalnie 2 minut, po czym BeSMART automatycznie wraca do ekranu głównego.

Jeśli procedura nie zakończy się powodzeniem, należy się skontaktować z Autoryzowanym Serwisem Beretta.

#### Kodowanie odbiornika BF kotła z modemem WiFi Box

W przypadku instalowania odbiornika RE kotła należy wykonać nastepujaca procedure.

Nacisnać przez 5 sekund przezroczysty przycisk z dioda LED (A) na modemie WiFi Box, dopóki zielona i czerwona dioda nie zaczna migać jednocześnie z czestotliwościa 1 s.

Ponownie nacisnać przycisk na 5 sekund aż do wyłaczenia zielonej i czerwonej diody LED i ich ponownego powolnedo midania (2 s).



Podejść do odbiornika RF kotła i nacisnać na 5 s przezroczysty przycisk LED (B) odbiornika RF kotła.

Żielona i czerwona dioda urządzenia WiFi Box zaczna jednocześnie z czestotliwościa 0.5 s. aby zasygnalizować zrealizowanie połączenia.

Ponownie nacisnać przycisk na modemie WiFi Box, aby zatwierdzić,

Odbiornik RF kotła konfiguruje się automatycznie do normalnego trybu pracy.

A Sygnalizacje świetlne na odbiornikách RF kotła mogą się różnić od podanych na liście sygnalizacji LED "4 Alarmy i STAN pracy" na stronie 71



A Procedura może trwać do maksymalnie 2 minut, po czym **BeSMART** automatycznie wraca do ekranu ałównego.

Jeśli procedura nie zakończy sie powodzeniem, należy się skontaktować z Autorvzowanym Serwisem Beretta.

#### Kodowanie odbiornika RF kotła z programatorem BeSMART

Termostat programowalny BeSMART może być połączony z odbiornikiem bezprzewodowo w celu odtwarzania funkcji przekaźnika termostatu w odległej strefie (np. zawory strefowe).

Wykonać nastepujaca procedure kodowania

nacisnać na 5 sekund przezroczysty przycisk z dioda LED (B) odbiornika RF kotła, dopóki zielona i czerwona dioda nie zaczną migać jednocześnie z czestotliwościa 1 s (po zakończeniu kodowania miganie wraca do zwykłej predkości).

A Sygnalizacje świetlne na odbiornikách RF kótła moga się różnić od podanych na liście sygnalizacji LED "4 Alarmy i STAN pracy" na stronie 71

Na ekranie głównym programatora BeSMART nacisnać na 5 sekund przvcisk ESC/MODE, aby zamiennie wyświetlać nastepujace informacie:



#### PRZYKŁAD URZĄDZENIA BESMART PODCZAS KODOWANIA



- 1 kanał czestotliwości radiowei.
- 2 numer odbiornika (modem WiFi Box)
- 3 adres częstotliwości radiowej

#### PRZYKŁAD SKOMUNIKOWANEGO **URZADZENIA BeSMART**



numer nadajnika (BeSMART) 4

zakończyć łączenie, nacisnać Abv przycisk SET/PROG lub poczekać aż BeSMART wróci do ekranu głównego.



A Procedura może trwać do maksvmalnie 2 minut, po czvm **BeSMART** automatycznie wraca do ekranu głównego.

Jeśli procedura nie zakończy się powodzeniem, należy się skontaktować z Autoryzowanym Serwisem Beretta.

## 4 ALARMY I STAN PRACY

## 4.1 Lista sygnalizacji LED modemu WiFi Box i odbiornika RF kotła \*\*

LED zielona	LED czerwona	Stan
F05		Przekaźnik = zamknięty (tylko dla podłączenia ON/OFF)
F1		Przekaźnik = otwarty (tylko dla podłączenia ON/OFF)
ON		OTBus podłączenie = OK (dla podłączenia OTBus)
ON	F01	Alarm kotła (tylko dla podłączenia OTBus)
F05 F1 ON (OTBus)	ON	Błąd sieci lub RF
F05	F05	Tryb WPS aktywny – należy poczekać na sygnał WPS z routera*
	F05	Sygnał WPS zaakceptowany*
F05	F05	Tryb Smartlink aktywny*
F1	F1	Tryb kodowania RF aktywny

\* Tylko dla modemu Wifi Box

\*\* Sygnalizacje świetlne na odbiornikach RF kotła mogą się różnić od opisanych w tabeli.

#### LED

- ON = świecąca stale
- F05 = migająca szybko (0,5 s)
- F1 = migająca wolno (1 s)

Funkcje przezroczystego przycisku LED modemu WiFi Box i odbiornika RF kotła



BeSMART W przypadku alarmu kotła (funkcja dostępna wyłącznie w trybie komunikacji cyfrowej OTBus), naciskając przezroczysty przycisk (A), można zresetować alarm (w przypadku alarmu A99, reset należy wykonać na kotle).

Reset wykonany z odbiornika RF kotła może być inny niż podany.

Przy podłączeniu ON/OFF, naciskając przezroczysty przycisk (A), można aktywować lub dezaktywować przekaźnik.

#### 4.2 Alarmy BeSMART i kotła

Alarmy są wyświetlane na przemian z temperaturą pokojową odczytaną przez **BeSMART**.



W przypadku alarmu kotła (funkcja dostępna wyłącznie w trybie komunikacji cyfrowej OTBus, jeśli protokół OTBus to przewiduje), można zresetować alarm, naciskając przez sekundę przycisk BACK/RESET < (w przypadku alarmu A99, reset należy wykonać na kotle).

Alarmy urządzenia **BeSMART** (rIE, E82, E83) i chwilowe alarmy kotła mogą się resetować automatycznie po usunięciu usterki.
Alarm	Opis	Rozwiązanie
rIE	Turner autouzupełniania.	<ul> <li>Patrz "3.6.3 Funkcja AUTO- UZUPEŁNIANIA" na stronie 48</li> <li>Sprawdzić ciśnienie w insta- lacji.</li> <li>Jeśli usunięcie alarmu nie bę- dzie możliwe, skontaktować się z Autoryzowanym Serwi- sem Beretta.</li> </ul>
Err	Czujnik temperatury pokojowej BesMART uszkodzony. Napra- wa nie jest możliwa.	<ul> <li>Wymienić <b>BeSMART</b>.</li> <li>Skontaktować się z Autoryzo- wanym Serwisem Beretta.</li> </ul>
E82	Provide MAND & CONTRACT OF THE	<ul> <li>Sprawdzić odległość między BeSMART a modemem WiFi Box (patrz "2.3 Dane technicz- ne" na stronie 30).</li> <li>Wyjąć i włożyć baterie.</li> <li>Sprawdzić, czy modem WiFi Box jest podłączony do zasi- lania.</li> <li>Sprawdzić połączenie między BeSMART a modemem WiFi Box (patrz "3.13 Funkcja ko- dowania" na stronie 68).</li> <li>Skontaktować się z Autoryzo- wanym Serwisem Beretta.</li> </ul>
E83	Providence wife Box i kotłem lub między <b>BeSMART</b> i kotłem.	<ul> <li>Sprawdzić połączenie elek- tryczne OTBus i maksymalną odległość między modemem WiFi Box i zaciskiem OTBus kotła lub między <b>BeSMART</b> i zaciskiem OTBus kotła (patrz "2.3 Dane techniczne" na stro- nie 30).</li> <li>Skontaktować się z Autoryzo- wanym Serwisem Beretta.</li> </ul>



Alarm	Opis
A01-A10	Palnik nie włączył się/nie został wykryty po n liczbie prób
A02-A20	Interwencja termostatu granicznej temperatury
A03-A30	Usterka typu Termostat spalin i/lub Termostat bezpie- czeństwa i/lub Presostat powietrza i/lub Wentylator
A04-A40	Zbyt niskie ciśnienie w obiegu c.o.
A06-A60	Alarm sondy NTC w obiegu ciepłej wody użytkowej
A07-A70	Alarm sondy NTC ogrzewania i/lub sondy NTC zasilania i/lub zbyt duża różnica między sondą NTC zasilania i powrotu
A08	Alarm sondy NTC powrotu i/lub zbyt duża różnica między sondami
A09-A91	Alarm sondy NTC spalin lub zanieczyszczony wymiennik
A77	Interwencja zewnętrznego termostatu granicznego niskiej temperatury
A99	Zbyt duża liczba resetów zdalnych

Z parametru ALL menu programowania zaawansowanego można sprawdzić historię alarmów.

Szczegóły dotyczące kodów błędów kotła należy sprawdzić w instrukcji do kotła.

BeSmart\_PL 00 (07/16)

Producent marki BERETTA zastrzega sobie prawo do wprowadzania poprawek i zmian w niniejszej instrukcji w dowolnej chwili, bez wcześniejszego uprzedzania. Rysunki i schematy zawarte w instrukcji należy traktować jako poglądowe. Niniejsza instrukcja nie może być uznawana za umowę z osobami trzecimi.